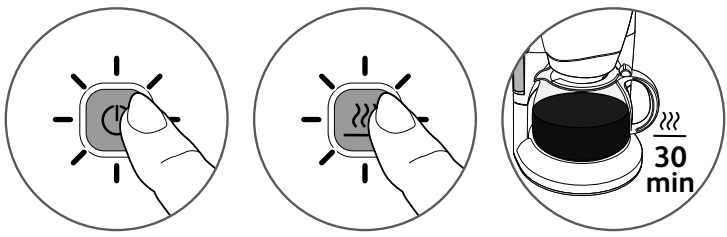


OR



- 15 ans réparable au juste prix
- 15 jaar reparatie voor een redelijke prijs
- 15 Jahre reparierbarkeit zum fairen Preis
- 15 let opraviteľné za prijateľnú cenu
- 15 rokov opraviteľné za prijateľnú cenu
- 15 godina popravljivost za prihvatnu cenu
- 15 ani reparabil la un preț accesibil
- 15 годів сервісна підтримка на рівнянні цени
- 15 godina popravljivost na cjenovno prihvatno
- 15 let napravljalny za rozumnú cenu
- 15 rokov učinkovitost rekonvitu za stradanljivo cenovno
- 15 yıl uygun fiyatla onarılabilir
- 15 anni riparabile a un prezzo giusto
- 15 años reparável a um preço justo
- 15 años reparables a un precio justo
- 15 godina dostupnost rekonvituće po povoljnoj cijeni
- 15 лет возможность ремонта
- قابل الإصلاح بسعر معقول 15 سنة

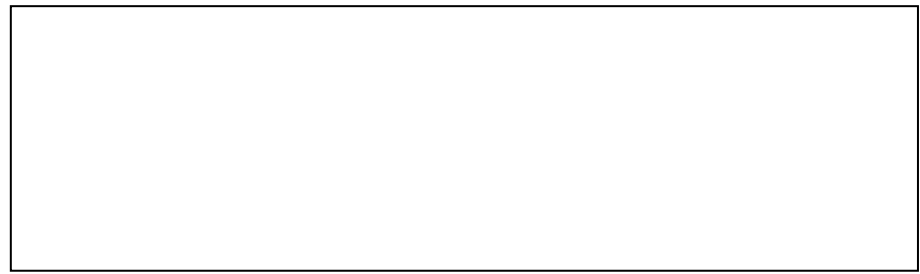


Cucinare diventa facile kochen leicht gemacht

Cozinhar fica mais fácil

آشپزی آسان می شود

تجعل الطبخ أسهل



Κάβει το πρωινό παιχνίδι

maakt koken makkelijker

Cozinhar es más fácil

Cooking made easy

* Cuisiner devient facile

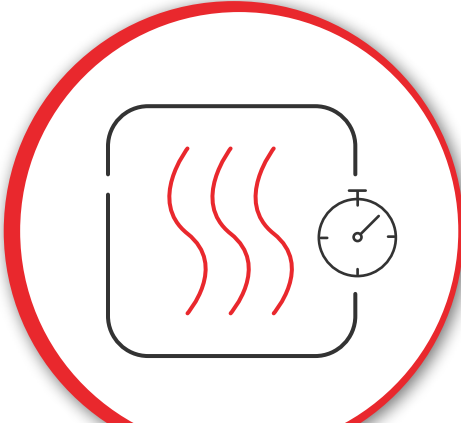
subito.cafetière filtre

Moulinex®

Redescouvrez le plaisir du petit déjeuner

* Rediscover the pleasure of breakfast

Moulinex® subito_filter coffee maker



FR Pas de « maintien au chaud » par défaut, pour économiser jusqu'à 15 % d'énergie

EN With default "no keep-warm" setting that consumes up to 15% less energy

NL Met de standaardinstelling "niet warm houden" die tot 15% minder energie verbruikt

DE Mit der Standardinstellung „Kein Warmhalten“ verbraucht das System bis zu 15 % weniger Energie

IT Impostazione predefinita "no mantenimento al caldo" che consente di consumare fino al 15% di energia in meno

ES Con ajuste predeterminado para no mantener el calor que consume hasta un 15 % menos de energía

PT Com a predefinição "Keep warm" (mantem quente) que consome até 15% menos energia

GR Με προεπιλεγμένη τη ρύθμιση «καυτός» (Keep warm), που καταναλώνει έως και 15% λιγότερη ενέργεια

S Východní nastavením „bez udržování teploty“, které spotřebuje až o 15 % méně energie

SK S predvoleným nastavením „bez udržavania teploty“, ktoré spotrebuje až o 15 % menej energie

HU Az alapértelmezett „melegen tartás nélkül“ beállítás akár 15%-kal kevesebb energiát fogyaszt

RO Cu setare implicită „fără menținere la cald“, care consumă cu până la 15% mai puțină energie

TR Varsayılan "sıcak tutmama" ayarıyla %15 daha az enerji tüketir

AR مع إعداد "لا يحافظ على الحرارة" يتم توفير الطاقة حتى 15%

С настройка по подразбиране „no keep warm“ (без поддържане на топлина), която консумира до 15% по-малко енергия

HR Sa zadanom postavkom „bez održavanja topline“ koja troši do 15 % manje energije

PL Domyślne ustawienie „bez utrzymywania ciepła” zmniejsza zużycie energii o 15%

З налаштуванням «без підтримання на зазначеному приладі, споживає майже на 15 % менше електроенергії

RU По умолчанию режим поддержания температуры отключен, благодаря чему энергопотребление снижается на 15%



FR Porte-filtre à café pivotant pour un remplissage et un nettoyage faciles

EN Swivel coffee-filter holder for easy filling and cleaning

NL Draaibare koffiefilterhouder voor eenvoudig vullen en schoonmaken

DE Drehbarer Kaffeefilterhalter für einfaches Befüllen und Reinigen

IT Portafiltro caffè orientabile per un facile riempimento e una pratica pulizia

ES Porta-filtro de café giratorio para facilitar el llenado y la limpieza

PT Porta-filtro de café giratório para facilitar o enchimento e a limpeza

GR Περικρατάμενη θύρα φίλτρου καφέ για εύκολο γέμισμα και καθαρισμό

S Otočný držák filtru kávy pro snadné plnění a čištění

SK Otočný ukazateľ maximálnej množstvi jednoduche plnenie a čistenie

HU Elforgatható kávéfiltertartó az egyszerű töltéshöz és tisztításhoz

RO Suport rotativ pentru filtrul de cafea pentru umplere și curățare ușoare

TR Kalay doldurma ve temizleme için döndürülebilir kahve filtresi tutucusu

AR حامل فلترة قهوة دوران السهولة للتعبئة والتنظيف

Вращающ се держак за филтъра за кафе за лесно пълнене и почистване

HR Okretni držač filtera za kavu za jednostavno punjenje i čišćenje

PL Odchylany uchwyć filtra kawy ułatwia napełnianie i czyszczenie

Поворотний тримач кавового фільтра для легкого наповнення та очищення

RU Поворотный держатель фильтра для кофе для удобного наполнения и очистки

FR Indicateur de niveau d'eau devant pour une précision

EN Front-view water level indicators for precise filling and dosing

NL Waterniveau-indicatoren aan de voorzijde voor nauwkeurig vullen en doseren

DE Von vorne sichtbare Wasserstandsanzeigen für präzises Befüllen und Dosieren

IT Indicatori del livello dell'acqua anteriori per un riempimento e un dosaggio precisi

ES Indicadores de nivel de agua en la parte frontal para llenar y dosificar el café con precisión

PT Vista frontal dos indicadores do nível de água para um enchimento e dosagem precisos

GR Μετρούμενοι όψη άδύσθετος συνθήκη νερού για ακριβή πλήρωμα και δόσολογία

S Očtovný ukazateľ hladiny vody v prednej časti pre presné plnenie a dávkovanie

SK Ukazovateľ hladiny vody v prednej časti pre presné plnenie a dávkovanie

HU Előnézhető vízszintjelző a pontos töltéshöz és adagoláshoz

RO Etichetare de nivel al apei în fața, pentru umplere și dozare precise

TR Hassas doldurma ve doz ayarlaması için önden görünen su seviyesi göstergeleri

AR مؤشرات مستوى الماء على الجهة الأمامية لدرجة الدقة والقياس

Индикатори за ниво на водата с преден отвор за прецизно пълнене и дозiranje

HR Prikaz indikatora razine vode na prednjoj strani za precizno punjenje i doziranje

PL Widok na poziom wody z przodu umożliwia precyzyjne napełnianie i dozowanie

Індикатори рівня води спереду для точного наповнення та дозування

RU Индикаторы уровня воды на передней панели для точного наполнения и очистки

Moulinex® subito_cafetière filtre



option maintien au chaud



timer



Moulinex® subito_filter coffee maker



FR Avec le système stop-gouttes, servez-vous du café à tout moment

EN With the drip-stop system, pour your coffee at any time

NL Schenk op elk gewenst moment koffie met het antidrupstelsysteem

DE Mit dem Tropf-Stopp-System können Sie Ihren Kaffee jederzeit eingießen

IT Con il sistema salva-gocce, puoi versare il tuo caffè in qualsiasi momento

ES Con sistema antigoteo para que sirvas el café en cualquier momento

PT Com o sistema anti-gota, sirva café a qualquer momento

GR Με το σύστημα κατά του σταγόνιατος (drip-stop), σερβίρετε τον καφέ οcos οποιαδήποτε στιγμή

S Se systémem odvákování můžete kávu nalít kdykoliv

SK So systémom odvákovania môžete kávu naliat kedykoľvek

HU A csepőgátló rendszernek hála bármikor kiöntheti a kávét

RO Cu sistemul în orice moment

TR Damlama durdurma sistemi sayesinde kahvenizi dilediğiniz zaman doldurabilirsiniz

AR بفضل نظام إيقاف التسريب يمكنك صب القهوة في أي وقت

Със системата за спиране на капките наливайте кафето си по всяко време

HR Uz sustav protiv kapanja kavu je moguće uliti u bilo kojem trenutku

PL System zapobiegający kapaniu pozwala nalewać kawę w dowolnym momencie

Противрапальна система — наливайте каву, коли хочете

RU Система защиты от капель позволяет наливать кофе в любой момент цикла приготовления

FR Grande capacité de 1,25 L, soit jusqu'à 15 petites tasses ou 10 grandes tasses

EN A generous 1.25 L capacity, for up to 15 small cups or 10 large cups

NL Een royale capaciteit van 1,25 liter, voor maximaal 15 kleine kopjes of 10 grote koppen

DE Großzügiges Fassungsvermögen von 1,25 l für bis zu 15 kleine oder 10 große Tassen

IT Generosa capacità di 1,25 L per riempire fino a 15 tazze piccole o 10 tazze grandi

ES Gran capacidad de 1,25 l hasta para 15 tazas pequeñas o 10 grandes

PT Uma generosa capacidade de 1,25 L, para até 15 chávenas pequenas ou 10 chávenas grandes

GR Μεγάλη χωρητικότητα 1,25 L, για έως και 15 μικρά φλιτζάνια ή 10 μεγάλα φλιτζάνια

S Velká kapacita 1,25 l vystačí až na 15 malých šálek nebo 10 velkých šáleků

SK Veľkový kapacita 1,25 l až na 15 malých šálok alebo 10 veľkých šálok

HU Nagy, 1,25 literes kapacitás, akár 15 kis csészéhez vagy 10 nagy csészéhez

RO Capacitate generoasă de 1,25 L, pentru până la 15 cești mici sau 10 cești mari

TR 15 küçük fincan veya 10 büyük fincan için 1,25 litre yüksek kapasite

AR سعة كبيرة قدرها 1,25 لتر تستوعب حتى 15 فنجان صغير أو 10 فناجين كبيرة

Голяма капацитет от 1,25 l за до 15 мални чаши или 10 големи чаши

HR Velika zapremina od 1,25 l za do 15 malih šalica ili 10 velikih šalica

PL Duża pojemność (1,25 l) pozwala przygotować 15 małych lub 10 dużych filiżanek kawy

Велика місткість, 1,25 л для приготування 15 маленьких або 10 великих чашок

RU Вместительный объем 1,25 л, рассчитанный на 15 маленьких или 10 больших чашек

FR Minuteur pour programmer le cycle de préparation jusqu'à 24 heures à l'avance

EN Timer to program the brewing cycle up to 24 hours in advance

NL Timer om de koffiezeydcyclus tot 24 uur van tevoren te programmeren

DE Timer zur Programmierung des Brühzyklus bis zu 24 Stunden im Voraus

IT Timer per programmare il ciclo di infusione fino a 24 ore prima

ES Temporizador para programar el ciclo de preparación hasta 24 horas antes

PT Temporizador para programar o ciclo de preparação de café com até 24 horas de antecedência

GR Χρονοδιακόπτης για τον προγραμματισμό του κύκλου εγχύσεως έως και 24 ώρες πριν

S Casovač, se kterým lze nastavit cyklus přípravy kávy až 24 hodin předem

SK Casovač na naprogramovanie varného cyklu až 24 hodín vopred

HU Időzítő a főzési ciklus legfeljebb 24 órával előre történő beprogramozásához

RO Temporizator pentru a programa ciclul de preparare cu până la 24 ore în avans

TR Demleme döngüsünü 24 saat önceden programlayabilirsiniz

AR مؤقت إعداد دورة التحمير حتى 24 ساعة متقدما

Тајмер за програмирање на циклуса за приготување до 24 часа пред почетокот на сесета

HR Timer za programiranje ciklusa pripreme kave do 24 sata unaprijed

PL Minutnik umożliwiający zaprogramowanie cyklu parzenia a 24-godzinny wyprzedzeniem

Тајмер із можливістю планування заварювання, відраховного на термін до 24 годин

RU Программируемый таймер для отсрочки процесса приготовления кофе до 24 часов

Moulinex® subito_filter coffee maker



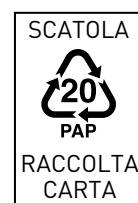
optional keep warm



timer



FG5S28E0



Ref. 3206001861 - 38/24
Fabriqué en Chine
Made in China